

ホットビューラー

形名：TL322

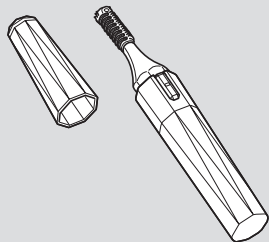
取扱説明書

保証書付き

保証書は、裏表紙に付いております。
販売店にて必ず記入を受け、大切に
保管してください。

お買い上げありがとうございました。
ご使用になる前に、この取扱説明
書を必ずお読みいただき、正しく
ご使用ください。

お読みになった後は、お使いにな
る方がいつでも見られるところに
必ず保管してください。



も く じ

安全上のご注意 1・2

故障かな？と思ったら 3

アフターサービスについて 4
保証書 5

各部のなまえとはたらき 6
使いかた 7

お手入れのしかた 9

仕 様

品 名	ホットビューラー	寸 法	高さ144×幅21×奥行22mm (収納時) 高さ136×幅21×奥行22mm (使用時)
形 名	TL322	質 量	約20g (キャップ付・乾電池別)
電 源	DC1.5V 単3形アルカリ乾電池 (LR6) 1本	付属品	掃除用ブラシ

安全上のご注意

- ご使用前に、この「安全上のご注意」をよくお読みの上、正しくお使いください。
- ここに示した注意事項は、製品を正しく安全にお使いいただき、お使いになる人や他の人々への危害や財産の損害を未然に防ぐためのものです。必ずお守りください。
- 注意事項は次のように区分しています。

⚠ 警告

誤った扱いをすると、死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示します。

⚠ 注意

誤った扱いをすると、人が傷害を負う可能性や物的損害のみの発生が想定される内容を示します。

絵表示の例



記号は、「してはいけないこと」の内容をお知らせするものです。



(左図の場合は分解禁止)



記号は、「しなければならないこと(強制)」の内容をお知らせするものです。



(左記の場合は必ず守る)

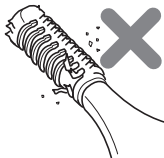
⚠ 警告



禁止

コード・ヒーターが破損・変形したり、内部構造が露出した状態で使わない。

事故やけがの恐れがあります。



禁止

本体や乾電池を火中に投入しない。
事故やけがの恐れがあります。



分解禁止

改造はしない。修理技術者以外の人、
分解・修理しない。

火災・感電・けがの恐れがあります。

⚠ 注意



必ず守る

使う前に、必ずコード・ヒーターの変形や破損などがないか確認する。

事故やけがの恐れがあります。

使用後は、必ず切替スイッチを「OFF」にする。

事故やけがの恐れがあります。

周囲に人がいるときは、不意の動作に注意して使う。

事故やけがの恐れがあります。

子供には、使わせない。

乳幼児の手の届く所で使わない。

事故やけがの恐れがあります。

乳幼児の手の届く所に置かない。

コードや掃除用ブラシなどは誤飲による事故の恐れがあります。

乳幼児や子供、ペットには使わない。

事故やけがの恐れがあります。



必ず守る

使用中や使用直後に目やまぶたに異常を感じたときは、すぐに使用を中止する。

専門医にご相談ください。

キャップを外すときは、切替スイッチを入れたままにしないよう注意して外す。

事故やけがの恐れがあります。

- 乾電池は⊕⊖の向きを確かめ、正しく入れる。
- 使い切った乾電池は、すぐに取り出す。
- 長期間使わないときは、乾電池を取り出しておく。
- 乾電池に表示してある注意内容を守る。
- 使用推奨期限内の乾電池を使う。

乾電池の発熱・破裂・液もれによるけがや周囲汚損の原因になります。



禁止

切替スイッチを入れたまま放置しない。ヒーター部が熱い状態のときは、ビニール・紙など燃えやすいものの上に置かない。

火災の原因になります。

ヒーターをまぶたに当てない。
コームを外して使用しない。

やけどの恐れがあります。

まつげのカール以外の目的で使わない。
事故やけがの恐れがあります。

結膜炎など、目の病気の人は使わない。
病気が悪化する恐れがあります。



禁止

コンタクトレンズ着用中は使わない。
けがをする恐れがあります。

家族や他人と共用しない。
感染症の恐れがあります。

業務用として使わない。また、不特定多数の人が使う場所には置かない。
連続過負荷による故障の恐れがあります。

落としたり、ぶつけたりしない。
本体に強い衝撃を与えない。
感電・発火・けがの恐れがあります。

損傷したら使わない。
感電・発火・けがの恐れがあります。

充電式の乾電池は使わない。
製品本来の性能が満足できないことがあります。



接触禁止

使用中・使用直後のヒーターは、さわらない。
やけどの恐れがあります。



水場禁止

浴室や湿気の多い所で使わない。
保管しない。
故障の恐れがあります。



水ぬれ

禁止

水につけない。水をかけない。
故障の恐れがあります。



ぬれ手禁止

ぬれた手で使わない。
故障の恐れがあります。

故障かな？と思ったら

こんなときは	考えられる原因	こう処置してください
適温マークの色が変わらない。 または、変わるまでに時間がかかる。	製造日が古い乾電池、 または、消耗した乾電池 を使っている。	新しい乾電池に交換する。
	室温が低い場所で 使っている。	本体が冷えているために温まりにくくなっています。室温が20℃以上の場所 でのご使用をおすすめします。
温かくならない。	乾電池が入っていない。	乾電池を入れる。
	乾電池の方向が 間違っている。	乾電池の⊕⊖を確認して入れ直す。
	乾電池の寿命がきた。	新しい乾電池に交換する。
	故障している。	すぐに使用を中止し、「お客様ご相談窓口」にご相談ください。(→P.4)
破損している。		

アフターサービスについて

1.保証書について ————— 保証期間はご購入日より1年間です。

この説明書には裏面に商品の保証書が付いています。保証書はご購入販売店で「販売店名・ご購入日」などの記入をご確認の上、内容をよくお読みの後、大切に保管してください。

2.修理を依頼されるとき

- 保証期間中は商品に保証書を添えてご購入販売店にご持参ください。保証書の記載内容によって修理いたします。
- 保証期間が過ぎているときはご購入販売店にご相談ください。修理により使用できる場合は、お客様のご要望により有料修理いたします。

3.補修用性能部品の保有期間

当社では、この商品の補修用性能部品（商品の機能を維持するために必要な部品）の保有期間は製造打ち切り後6年としております。

4.ご使用中にふだんと変わった状態になったとき

ただちにご使用を中止し、ご購入販売店に点検・修理をご依頼ください。お客様ご自身での分解修理は危険です。（修理には特殊な技術が必要です。）

5.アフターサービスについてご不明の点があるとき

ご購入販売店にお問い合わせください。

- ご転居により、ご購入販売店のアフターサービスを受けられなくなる場合は、事前に販売店にご相談ください。
- ご贈答品などで、ご購入販売店のアフターサービスを受けられない場合は、下記の「お客様ご相談窓口」にお問い合わせください。

テスコムお客様ご相談窓口

受付時間：平日 9時～17時

- 部品・修理についてのお問い合わせ



0120-343-122

- 商品・お取り扱い・その他のお問い合わせ



0120-106-018

〒390-0821 長野県松本市筑摩4-1-20

TEL 0263-26-4870

FAX 0263-25-0808

株式会社 **テスコム**

〒141-0031 東京都品川区西五反田5-5-7

各部のなまえとはたらき

適温マーク

ヒーター部が熱く（使える状態）になると、オレンジ→赤に色が変わり始めます。

適温マーク



ヒーター部

ヒーター



コーム部

ポイントコーム

適温マーク

ポリウム
コーム

セパレート
コーム

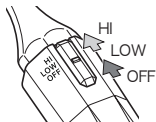


キャップ

使用後は、必ず取り付けてください。

切替スイッチ

温度を切替えます。



■付属品

掃除用ブラシ



電池カバー

本体

■乾電池（単3形アルカリ乾電池×1本）の入れかた

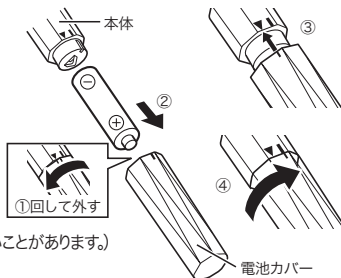
- ① 電池カバーの ■ 印を本体の開 ▼ 印に合わせるよう反時計回りに回して外す。
- ② 乾電池を図の方向に入れる。
- ③ 電池カバーの ■ 部を本体の開 ▼ 印に合わせる。
- ④ 電池カバーの ■ 印を本体の閉 ■ 印に合わせるよう時計回りに回して取り付ける。

※ 乾電池の寿命目安は、HI時1日3分の使用で、約20日間です。（連続約60分）

※必ず単3形アルカリ乾電池を使う。

（他の乾電池を使うと製品本来の性能が満足できないことがあります。）

※使用済の乾電池は、分別廃棄してください。



使いかた

- 1 キャップを外し、コームが付いていることを確認し切替スイッチを「HI」または「LOW」にする。
アドバイス(→P.8)参考

- 2 適温マークの色がオレンジ→赤に変わり始めるまで待つ。

- ・「HI」の時…… 約1～2分
- ・「LOW」の時…約2～3分

適温マーク



HIの位置では、適温に達する前に適温マークの色が変化してしまうことがあります。
その場合はしばらくたってからお使いください。

冬期、または気温の低い場所でのご使用は、温まるまでの時間が長くなります。
20℃以上の場所でご使用ください。

- 3 **ボリュームコーム**

上まつげの根元にボリュームコームを当て、まぶたと平行に上へ動かした位置で止めて約3秒間当てる。



- 3 **セバレートコーム**

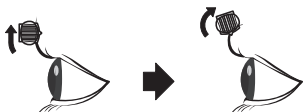
上まつげの根元にセバレートコームを差し込み、まぶたと平行に上へ動かした位置で止めて約3秒間当てる。



- 4 コーム部を上へゆっくり動かし、毛先まできたら止めて、まつげをまぶたの方向へ軽く押してカールをつくり、約3秒間当てる。



- 4 コーム部を上へゆっくり動かし、毛先まできたら止めて、まつげをまぶたの方向へ軽く押してカールをつくり、約3秒間当てる。



ポイントコーム

下まつげや目尻・目頭まつげ
などのポイントカール用。

ポリウムコーム面



ポイント
コーム

セバレートコーム面



ポイント
コーム

下まつげ



下まつげの根元からコーム部をゆっくり下に動かす。

目尻・目頭



根元からコーム部をゆっくり上に動かす。

使い終わったら切替スイッチを「OFF」にする。

冷えてからキャップを取り付け、湿気の少ない所で保管する。
(長時間使用しないときは乾電池を外す。)

ご 注 意

- 長時間使用しない。まつげを傷める原因になります。
- 必ずコームを付けて使用する。
ヒーターは高温になります。コームを外したまま使用するとやけどや故障の原因になります。
- ヒーターが肌に当たって熱く感じたら、すぐに水で冷やす。
- ヒーターをまぶたに当てない。
- 目を傷つけないように、鏡でよく確認しながら使う。
- 使用している時や使用後に、目やまぶたに異常を感じた場合は、使用を中止し、専門医に相談する。
- 使用後は切替スイッチを「OFF」にする。
- コーム部の破損防止のため、使用後はキャップを取り付ける。

★ アドバイス

使い慣れるまでは

切替スイッチを「OFF」のままで、動かしかったり
まつげへのコームのあてかたを覚えてください。

カールの好みやマスカラの種類でヒータ温度を選ぶことができます。

温度	仕上がり	対応マスカラ
HI (約70℃※)	しっかりカール	ウォータープルーフ/フィルム/繊維タイプ
LOW (約50℃※)	ナチュラルカール	ノーマルタイプ

マスカラを塗ってから使う場合

- ・マスカラを塗りすぎないように。
- ・マスカラが乾くまで待ちます。

※30℃の場所で使用した場合

お手入れのしかた (切替スイッチを「OFF」にしてからお手入れする。)

本体・キャップ

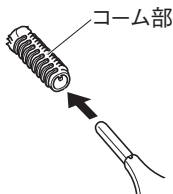
乾いたやわらかい布で汚れを拭き取る。



コーム部

●コーム部の水洗いは絶対にしない。コーム部の水分がヒーター部につくと本体が故障する恐れがあります。

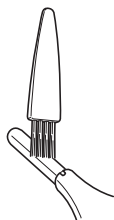
1 コーム部を外す。



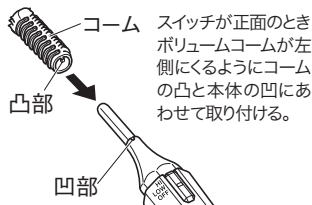
2 こまかい隙間の汚れまで付属のブラシで取る。



3 ヒーター部の汚れも付属のブラシで取る。



4 コーム部を取り付ける。



ご 注 意

- 本体とコーム部の水洗いは絶対にしない。
- アルコール・ベンジン・除光液などで拭かない。

- マスカラの汚れを落とす場合は、コーム部についたマスカラが、乾いた状態でお手入れしてください。
- コーム部を付けたままお手入れをすると、汚れがヒーター部にたまりやすくなります。必ずコーム部を外してからお手入れしてください。

愛情点検



『長年ご使用のホットビューラーの点検を！』

- ご使用前に必ずコームやヒーターに傷などがいないかお確かめください。

〈無料修理規定〉

お買い上げ日から保証期間中に、取扱説明書、本体ラベルなどの注意書に従った正常な使用状態で故障した場合には、本書記載内容に基づき、お買い上げ販売店が無料修理いたしますので商品と本保証書をご持参・ご提示の上、お買い上げ販売店にご依頼ください。

- 保証期間内でも次のような場合には有料修理となります。
 - ①使用上の誤り、改造や不当な修理による故障または損傷。
 - ②お買い上げ後の落下、引越し、輸送などによる故障または損傷。
 - ③火災、地震、水害、落雷などの天災ならびに公害や異常電圧などの外部要因による故障または損傷。
 - ④業務用としての使用、車両、船舶への搭載など一般家庭用以外に使用された場合の故障または損傷。
 - ⑤本書の提示がない場合。
 - ⑥本書にお買い上げ日、お客様名、販売店名の記入のない場合あるいは字句を書き換えられた場合。
- ご転居の場合は事前にお買い上げ販売店にご相談ください。
- ご贈答品などで本書に記入してあるお買い上げ販売店に修理を依頼されることができない場合は、「お客様ご相談窓口」にお問い合わせください。
- 本書は日本国内においてのみ有効です。（This warranty is valid only in Japan.）
- 本書は再発行いたしませんので紛失しないよう大切に保管してください。

●修理メモ

- この保証書は本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従ってこの保証書によってお客様の法律上の権利を制限するものではありませんので、保証期間経過後の修理などについてご不明の場合は、お買い上げ販売店または「お客様ご相談窓口」にお問い合わせください。
- 保証期間経過後の修理、補修用性能部品の保有期間について詳しくは「アフターサービスについて」の項をご覧ください。
- 当製品の保証書にご記入いただいた、お客様の個人情報は、修理・交換品の発送のみに使用し、それ以外の目的で使用したり、第三者に提供する事は一切ございません。

保 証 書

持込修理

品 名	ホットビューラー	形名	TL322	保証対象	本体
保証期間	お買い上げ年月日より 1年間		★お買い上げ年月日	年 月 日	
★ お 客 様	ご芳名		住所・店名		
	ご住所（〒 ）		★ 販 売 店		
	お電話		電話		

株式会社 テスコム
www.tescom-japan.co.jp

本社／東京都品川区西五反田5-5-7
工場／長野県松本市筑摩4-1-20